

## ŚNIADANIA / BREAKFAST

PODAJEMY PRZEZ CAŁY DZIEŃ  
SERVED ALL DAY

**Jajecznica z 3 jaj**, kosz pieczywa, masło - **15,90 zł**  
(dobierz dodatek do jajecznicy - patrz dodatki do śniadań)  
*Scrambled eggs from 3 eggs, basket of bread, butter*  
(choose an addition to scrambled eggs - see breakfast additions)

**Jajecznica na croissancie**, mała sałatka - **22,90 zł**  
*Scrambled eggs on a croissant, small salad*

**Jajka po benedyktyńsku** - 2 jajka w koszulkach, nasza brioche, szynka, świeży szpinak, sos holenderski, mała sałatka - **26,90 zł**  
*Eggs Benedict - 2 poached eggs, our brioche, ham, fresh spinach, hollandaise sauce, small salad*

**Śniadanie wegańskie** - pasztet z batatów i czerwonej soczewicy, hummus z fasoli, konfitowana papryka, pomidor pieczony, oliwki, mix sałat - **24,90 zł**  
*Vegan breakfast - sweet potato and red lentil pate, bean hummus, confit pepper, baked tomato, olives, mixed salad*

**Croque Madame** - nasz chleb tostowy z szynką i cheddarem, zapiekany z sosem beszamelowym i jajkiem, mała sałata - **26,90 zł**  
*Croque Madame - our ham and cheddar toasted bread baked with béchamel sauce and egg, small salad*

**Szakszuka "Chwila"** - pomidory, cukinia, cieciora, seler naciowy, cebula, 2 jajka sadzone, kosz pieczywa - **24,90 zł**  
*Shakshouka "Chwila" - tomatoes, zucchini, chickpeas, celery, onion, 2 fried eggs, basket of bread*  
+ chorizo lub halloumi - **28,90 zł**  
+ chorizo or halloumi

**Portobello** - 2 frankfurterki, 2 paski grillowanego boczku, 2 jajka sadzone, pieczony pomidor, francuska musztarda, kosz pieczywa, masło - **28,90 zł**  
*Portobello - 2 frankfurters, 2 strips of grilled bacon, 2 fried eggs, baked tomato, French mustard, basket of bread, butter*

### DO KAŻDEGO ŚNIADANIA / TO EVERY BREAKFAST

kawa biała lub czarna / herbata czarna lub zielona  
white or black coffee / black or green tea

## ŚNIADANIA NA SŁODKO SWEET BREAKFAST

**Słodka Chwila** - brioche lub croissant z naszej piekarni, masło, dżem - **16,90 zł**  
*Sweet Chwila - brioche or croissant from our bakery, butter, jam*

**Owsianka** na mleku lub wodzie, owoce sezonowe, pestki słonecznika i dyni - **20,90 zł**  
(na mleku sojowym +3 zł, na mleku bez laktozy +1 zł)  
*Porridge on milk or water, seasonal fruit, sunflower and pumpkin seeds (Soy milk +3 zł, lactose-free milk +1 zł)*

**Granola** - jogurt, granola, owoce sezonowe, pestki słonecznika i dyni - **18,90 zł**  
*yoghurt, granola, ground fruit, sunflower and pumpkin seeds*

**Pain Perdu** - 2 kawałki brioche naszego wypieku, syrop klonowy, owoce sezonowe, mus z malin, jogurt naturalny - **24,90 zł**  
*2 pieces of our baked brioche, maple syrup, seasonal fruit, raspberry mousse, natural yoghurt*

## ŚNIADANIA DLA DZIECI KIDS' BREAKFAST



**Zdrowe: Owsianka z owocami** na mleku lub na wodzie - **14,90 zł**  
(Na mleku sojowym +3 zł, na mleku bez laktozy +1 zł)  
*Healthy: Porridge with fruits cooked with water or milk (Soy milk +3 zł, lactose-free milk +1 zł)*

**Na słodko: French Toast** (2 kawałki brioche naszego wypieku, mus z malin, cukier puder) - **16,90 zł**  
*Sweet: French Toast (2 pieces of our baked brioche, raspberry mousse, powdered sugar)*

**Dla mięsożerców: Dwie paróweczki**, ketchup, masło, pieczywo - **16,90 zł**  
*For meat-eaters: 2 frankfurters, ketchup, butter, bread*



7 zł



+1 zł



Zapytaj naszą obsługę o ofertę lunchową  
Ask staff about our lunch offer  
(13:00-18:00) (1 p.m. - 6 p.m.)

## Kawy i herbaty / Coffee & tea

**Espresso** 8 zł  
**Espresso doppio** 12 zł  
**Americano** 10 zł  
**Kawa biała / White coffee** 11 zł  
**Cappuccino** 12 zł  
**Flat White** 14 zł  
**Latte macchiato** 14 zł  
**Latte smakowe / Flavoured latte** 16 zł  
**Frappe** 16 zł  
**Wanilia Frappe / Vanilla Frappe** 18 zł  
**Czekolada z bitą śmietaną** 15 zł  
*Chocolate with whipped cream*  
**Kubek herbaty / Tea mug** 10 zł  
English superior, Earl grey classic, Sencha supreme, Jasmine Deluxe, Toffee Rooibush, Fruit Berry  
**Spienione mleko z syropem (kids!)** 9 zł  
*Frothy milk with syrup*  
**Kakao / Cocoa** 9 zł  
**Kawa zbożowa / Grain coffee** 9 zł



+ mleko sojowe / soy milk - 3 zł  
+ mleko bez laktozy / lactose-free milk - 1 zł  
+ syrop do kawy / syrup - 2 zł

## DODATKI DO ŚNIADAŃ BREAKFAST ADDITIONS

szczypiorek / chives - **1 zł**  
masło / musztarda / ketchup / dżem - **4 zł**  
*butter / mustard / ketchup / jam*  
twarożek / ser / pomidor - **5 zł**  
*cottage cheese / cheese / tomato*  
2 jajka / szynka / dodatkowy kosz pieczywa - **7 zł**  
*2 eggs / ham / additional bread basket*  
2 frankfurterki / 2 paski grillowanego boczku / guacamole - **9 zł**  
*2 frankfurters / 2 strips of grilled bacon / guacamole*



# ChwilaMOMENT



## BAJGLE BAGELS

**Wiejski Moment** (twarożek, ogórek świeży, mix sałat) **16,90 zł**  
*Village Moment (cottage cheese, fresh cucumber, mixed salad)*

**Chwila na Wege** (wegański pasztet ze słodkich ziemniaków i czerwonej soczewicy, konfitowana papryka, hummus z fasoli, mix sałat) **19,90 zł**  
*Vege Chwila (vegan sweet potato and red lentil pate, confit pepper, bean hummus, salad mix)*

**Włoski Moment** (mozzarella, pomidor, pesto z bazylii) **18,90 zł**  
*Italian Moment (mozzarella, tomato, basil pesto)*

**Chwila Hallo!** (halloumi, konfitowana papryka, pesto) **22,90 zł**  
*Chwila Hallo! (halloumi, confit pepper, pesto)*

**Moment w Ameryce**  
(grillowany boczek, jajko sadzone, pomidor, mix sałat) **21,90 zł**  
*Moment in America (grilled bacon, fried egg, tomato, mixed salad)*

**Chwila w Meksyku**  
(guacamole, jajko sadzone, mix sałat) **21,90 zł**  
*Chwila in Mexico (guacamole, fried egg, mixed salad)*

**Moment z senioritą** (grillowany kurczak, guacamole, papryka) **23,90 zł**  
*Moment with señorita (grilled chicken, guacamole, pepper)*

**Chwila w porcie** (łosoś wędzony, gzik, mix sałat) **24,90 zł**  
*Chwila in port (smoked salmon, gzik, mixed salad)*

**Reuben Moment**  
(szarpana wołowina, kapusta kiszona, cheddar, musztarda francuska) **25,90 zł**  
*Reuben Moment (pulled beef, sauerkraut, cheddar, French mustard)*

**Poszarpana Chwila** (szarpana wieprzowina, coleslaw z czerwonej kapusty, mix sałat) **23,90 zł**  
*Pulled Chwila (pulled pork, red cabbage coleslaw, mixed salad)*

## Sałaty & Zupy Salads & Soups

\* podajemy od 13:00 / served from 1 p.m.

**Sałata z halloumi** (grillowane halloumi, pomidorki koktajlowe, mix sałat, pomarańcze, granat, pestki słonecznika, vinegrette) **26,90 zł**  
*Halloumi salad (grilled halloumi, cherry tomatoes, mixed salad, oranges, pomegranate, sunflower seeds, vinaigrette)*

**Sałata z wędzonym łososiem** (wędzony łosoś, avocado, szpinak, mix sałat, oliwki, vinegrette) **29,90 zł**  
*Salad with smoked salmon (smoked salmon, avocado, spinach, mixed salad, olives, vinaigrette)*

**Koza w Batatach** (pieczony batat, mix sałat, kozi ser, orzech włoski, szczypior, chilli, domowe balsamico) **29,90 zł**  
*Goat in sweet potato (baked sweet potato, salad mix, goat cheese, walnut, chives, chilli, homemade balsamico)*

**Kura w Kaktusach** (grillowana pierś z kurczaka, pomidory koktajlowe, awokado, mix sałat, cebulka marynowana, kaktus nopales, ser dojrzewający, czarnuszka, vinegrette) **31,90 zł**  
*Chicken in cactus (grilled chicken breast, cherry tomatoes, avocado, salad mix, marinated onion, nopales cactus, ripening cheese, black cumin, vinaigrette)*

**Zupa dnia / Soup of the day** **16,90 zł**

**Zupa meksykańska z klopsikami** (papryka, pomidory, seler naciowy, wołowina, nachosy) **19,90 zł**  
*Mexican soup with meatballs (peppers, tomatoes, celery, beef, nachos)*



## DESERY / DESSERTS

O dzisiejszy wybór ciast i deserów pytaj kelnera lub zajrzyj do naszej witryny  
*Ask the waiter about today's selection of cakes and desserts*

## Smoothie i lemoniada Smoothie & lemonade

**Smoothie owocowe / Fruit smoothie** 0,4 l - 17 zł  
**Smoothie warzywne / Vegetable smoothie** 0,4 l - 17 zł  
**Lemoniada / Lemonade** 0,4 l - 12 zł, 1 l - 22 zł  
**Lemoniada smakowa / Flavoured lemonade** 0,4 l - 14 zł, 1 l - 24 zł

## Napoje zimne

0,25 l - 9 zł

0,33 l - 7 zł

0,75 l - 13 zł

0,25 l - 8 zł

0,25 l - 12 zł

**Sok wyciskany z pomarańczy, grejfrutów lub mix**  
0,2 l - 10 zł / 0,4 l - 18 zł  
*Freshly squeezed juice: orange, grapefruit or mixed*  
**Woda sodowa musująca / niegazowana**  
0,3 l - 4 zł / karafka / carafe 0,5 l - 6 zł / 1 l - 10 zł  
*Soda water sparkling / still*

## Piwa butelkowe / Bottled beer

**Noteckie jasne / ciemne / pale / dark** 0,33 l - 12 zł  
**Fortuna Wiśniowa / cherry** 0,5 l - 15 zł  
**Mitostaw niefiltrowany / unfiltered** 0,5 l - 15 zł  
**Mitostaw Pilsner** 0,5 l - 15 zł  
**Cydr Mitostaw / cider** 0,5 l - 15 zł  
**Raciborskie jasne / ciemne / pale / dark** 0,5 l - 15 zł  
**Piwo niskalkoholowe / low-alcohol beer** 0,5 l - 14 zł  
**Corona** 0,33 l - 14 zł

## Wino / Wine

**białe / czerwone / white/red** 150 ml - 12 zł  
**Karafka białe / czerwone / caraffe white / red** 0,5 l - 30 zł  
**Karafka białe / czerwone / caraffe white / red** 1 l - 59 zł  
**Prosecco** 150 ml - 14 zł  
**Butelka Prosecco / bottle** - 65 zł

## Koktajle i spritzery Cocktails & spritzers

**O.Spritz** (Lillet Blanc, Amanti Prosecco, oleo pomarańczowe / orange oleo) - 26 zł  
**Strawberry Spritz** (Lillet Rose, kordiał truskawkowy / strawberry cordial, mięta / mint, Kinley Tonic) - 24 zł  
**Mimosa** (Amanti Prosecco, sok pomarańczowy / orange juice) - 19 zł

